

Poľsko-Varšava: Toaletný papier

OJ S 173/2017 09/09/2017

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania

Dodávky

**Právny základ:**

Smernica 2014/24/EÚ

## Oddiel I: Verejný obstarávateľ

---

### I.1. Názov a adresy

Úradný názov: Centralny Szpital Kliniczny Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji w Warszawie

Identifikačné číslo organizácie (IČO): 006472651

Poštová adresa: Wołoska 137

Mesto/obec: Warszawa

Kód NUTS: PL911 Miasto Warszawa

PSC: 02-507

Štát: Poľsko

Kontaktná osoba: Maria Agata Zawadka

E-mail: [agata.zawadka@cskmswia.pl](mailto:agata.zawadka@cskmswia.pl)

Telefón: +48 225081820

Fax: +48 225081803

**Internetová adresa (internetové adresy):**

Hlavná adresa: <http://www.cskmswia.pl>

### I.3. Komunikácia

Súťažné dokumenty sú dostupné priamo a úplne bez obmedzení či poplatkov na: [www.cskmswia.pl](http://www.cskmswia.pl)

Ďalšie informácie možno získať na vyššie uvedenej adrese

Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia predložiť na vyššie uvedenej adrese

### I.4. Druh verejného obstarávateľa

Iný druh: sp zoz

### I.5. Hlavná činnosť

Zdravotníctvo

## Oddiel II: Predmet

---

### II.1. Rozsah obstarávania

#### II.1.1. Názov

Zakup i sukcesywna dostawa artykułów higienicznych.

Referenčné číslo: CSKDZMIZP2375/01/09/01/2017

#### II.1.2. Hlavný kód CPV

33761000 Toaletný papier

#### II.1.3. Druh zákazky

Tovary

#### **II.1.4. Stručný opis**

Zakup i sukcesywna dostawa artykułów higienicznych.

#### **II.1.5. Celková odhadovaná hodnota**

Hodnota bez DPH: 1 183 960,50 PLN

#### **II.1.6. Informácie o častiach**

Táto zákazka sa delí na časti: áno

Ponuky možno predkladať na všetky časti

### **II.2. Opis**

#### **II.2.1. Názov**

Zadanie 1 – Zakup i sukcesywna dostawa papieru toaletowego, ręczników papierowych oraz  
czyściwa

Časť č.: 1

#### **II.2.2. Dodatočné kódy CPV**

33761000 Toaletný papier, 19212000 Bavlnené tkaniny

#### **II.2.3. Miesto vykonania**

Kód NUTS: PL911 Miasto Warszawa

Hlavné miesto dodania alebo plnenia: Siedziba Zamawiającego.

#### **II.2.4. Opis obstarávania**

Zgodnie z załącznikiem xls.

#### **II.2.5. Kritériá na vyhodnotenie ponúk**

Nižšie uvedené kritériá

Kritérium kvality - Názov: Termin dostawy w dniach roboczych (max 5 dni) / Relatívna váha: 40

Cena - Relatívna váha: 60

#### **II.2.6. Odhadovaná hodnota**

Hodnota bez DPH: 689 820,00 PLN

#### **II.2.7. Dĺžka trvania zákazky, rámcovej dohody alebo dynamického nákupného systému**

Trvanie v mesiacoch: 22

Toto obstarávanie môže byť obnovené: nie

#### **II.2.10. Informácie o variantoch**

Budú sa akceptovať varianty: nie

#### **II.2.11. Informácie o opciách**

Opcie: nie

#### **II.2.13. Informácie o fondoch Európskej únie**

Obstarávanie sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: nie

#### **II.2.14. Doplňujúce informácie**

Wadium 13 796,40 PLN.

### **II.2. Opis**

#### **II.2.1. Názov**

Zadanie 2 – Zakup i sukcesywna dostawa worków, etykiet i rękawów foliowych

Časť č.: 2

#### **II.2.2. Dodatočné kódy CPV**

18930000 Vrecia a vaky, 33922000 Vaky na prepravu tiel, 30192800 Samolepiace etikety

#### **II.2.3. Miesto vykonania**

Kód NUTS: PL911 Miasto Warszawa

Hlavné miesto dodania alebo plnenia: Siedziba Zamawiającego.

#### **II.2.4. Opis obstarávania**

Wszystkie worki wytworzone z folii ldpe, dopuszcza się +/-4 % rozbieżności w rozmiarze.

Worki czerwone nie zawierają w swoim składzie chemicznym polichloroku winylu oraz posiadają zaświadczenie o dopuszczeniu ich do spalania w spalarni.

Zgodnie z załącznikiem xls.

#### **II.2.5. Kriteiia na vyhodnotenie ponúk**

Nižšie uvedené kriteiia

Kriteium kvality - Názov: Termin dostawy w dniach roboczych (max 5 dni) / Relatívna váha: 40

Cena - Relatívna váha: 60

#### **II.2.6. Odhadovaná hodnota**

Hodnota bez DPH: 414 123,00 PLN

#### **II.2.7. Dĺžka trvania zákazky, rámcovej dohody alebo dynamického nákupného systému**

Trvanie v mesiacoch: 22

Toto obstarávanie môže byť obnovené: nie

#### **II.2.10. Informácie o variantoch**

Budú sa akceptovať varianty: nie

#### **II.2.11. Informácie o opciách**

Opcie: nie

#### **II.2.13. Informácie o fondoch Európskej únie**

Obstarávanie sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: nie

#### **II.2.14. Doplnujúce informácie**

Wadium 8 282,46 PLN.

### **II.2. Opis**

#### **II.2.1. Názov**

Zadanie 3 – Zakup i sukcesywna dostawa ścierek z mikrofazy, padów oraz innych artykułów higienicznych

Časť č.: 3

#### **II.2.2. Dodatočné kódy CPV**

39514200 Kychyńské utierky

#### **II.2.3. Miesto vykonania**

Kód NUTS: PL911 Miasto Warszawa

Hlavné miesto dodania alebo plnenia: Siedziba Zamawiającego.

#### **II.2.4. Opis obstarávania**

Zgodnie z załącznikiem xls.

### **II.2.5. Kryteriá na vyhodnotenie ponúk**

Nižšie uvedené kritériá

Kritérium kvality - Názov: Termin dostawy w dniach roboczych (max 5 dni) / Relatívna váha: 40

Cena - Relatívna váha: 60

### **II.2.6. Odhadovaná hodnota**

Hodnota bez DPH: 80 017,50 PLN

### **II.2.7. Dĺžka trvania zákazky, rámcovej dohody alebo dynamického nákupného systému**

Trvanie v mesiacoch: 22

Toto obstarávanie môže byť obnovené: nie

### **II.2.10. Informácie o variantoch**

Budú sa akceptovať varianty: nie

### **II.2.11. Informácie o opciách**

Opcie: nie

### **II.2.13. Informácie o fondoch Európskej únie**

Obstarávanie sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: nie

### **II.2.14. Doplnujúce informácie**

Wadium 1 600,35 PLN.

## **Oddiel III: Právne, ekonomické, finančné a technické informácie**

---

### **III.1. Podmienky účasti**

#### **III.1.1. Vhodnosť vykonávať profesionálnu činnosť vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do živnostenských alebo obchodných registrov**

Zoznam a krátky opis podmienok:

1. Jednolity europejski dokument zamówienia
2. Oświadczenie wykonawcy o przynależności albo braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej.
3. Informacja z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 13, 14 i 21 ustawy Pzp wystawiona nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert albo wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu.
4. Oświadczenie wykonawcy o braku orzeczenia wobec niego tytułem środka zapobiegawczego zakazu ubiegania się o zamówienia publiczne
5. Oświadczenie wykonawcy o braku wydania wobec niego prawomocnego wyroku sądu lub ostatecznej decyzji administracyjnej o zaleganiu z uiszczeniem podatków, opłat lub składek na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne albo – w przypadku wydania takiego wyroku lub decyzji – dokumentów potwierdzających dokonanie płatności tych należności wraz z ewentualnymi odsetkami lub grzywnami lub zawarcie wiążącego porozumienia w sprawie spłat tych należności.
6. Zobowiązanie podmiotów, na zdolnościach lub sytuacji których Wykonawca polega, do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia.
7. Foldery i/lub inne materiały producenta oferowanych urządzeń potwierdzające spełnienie wymagań Zamawiającego w zakresie Opisu przedmiotu zamówienia (warunki graniczne – minimalne, warunki podlegające ocenie punktowej o ile dotyczy). Wszystkie dokumenty,

zarówno te, które będą dołączone do oferty jak i dokumenty dostarczane na wezwanie zamawiającego, potwierdzające posiadanie przez oferowane towary wymaganych parametrów, muszą być wyraźnie oznakowane numerem zadania i pozycji której dotyczą.

8. Próbki, opisy, fotografie lub inne podobne materiały. Próbki: Próbki:

1). dla zadania nr 1 poz. 1 i 2 – po jednej sztuce najmniejszego opakowania handlowego,

2). dla zadania nr 2 poz. 1, 2, 3, 4, 5 – po jednej sztuce najmniejszego opakowania handlowego

3). dla zadania nr 3 poz. 1 – po jednej sztuce

4). dla zadania nr 3 poz. 4 – po jednej sztuce każdego koloru

Próbki muszą być oznaczone której pozycji dotyczą.

9. Dokumenty podmiotów zagranicznych:

9.1 Informacja z odpowiedniego rejestru lub inny równoważny dokument. Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej składa informację z odpowiedniego rejestru albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dokument wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania lub miejsce zamieszkania ma osoba, której dotyczy informacja albo dokument, w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 13, 14 i 21 ustawy Pzp, wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert albo wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu.

9.2 Dokument składany w odniesieniu do osoby mającej miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 14 i 21 oraz ust. 5 pkt 6 ustawy Pzp. Wykonawca mający siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, w odniesieniu do osoby mającej miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, której dotyczy dokument „Informacja z Krajowego Rejestru Karnego” składa dokument „Informacja z odpowiedniego rejestru lub inny równoważny dokument”, w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 14 i 21 ustawy Pzp. Jeżeli w kraju, w którym miejsce zamieszkania ma osoba, której dokument miał dotyczyć, nie wydaje się takich dokumentów, zastępuje się go dokumentem zawierającym oświadczenie tej osoby złożonym przed notariuszem lub przed organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego właściwym ze względu na miejsce zamieszkania tej osoby, wystawionym nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert albo wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu.

### **III.2. Podmienki týkajúce sa zákazky**

#### **III.2.2. Podmienky vykonania zákazky**

Zgodnie z SIWZ.

## **Oddiel IV: Postup**

---

### **IV.1. Opis**

#### **IV.1.1. Druh postupu**

Verejná súťaž

#### **IV.1.3. Informácie o rámcovej dohode alebo dynamickom nákupnom systéme**

#### **IV.1.8. Informácie o dohode o vládnom obstarávaní (GPA)**

Na toto obstarávanie sa vzťahuje dohoda o vládnom obstarávaní: nie

### **IV.2. Administratívne informácie**

#### **IV.2.2. Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť**

Dátum: 19/10/2017 Miestny čas: 11:00

#### **IV.2.3. Predpokladaný dátum odoslania výziev na súťaž alebo na účasť vybraným uchádzačom**

#### **IV.2.4. Jazyk (jazyky), v ktorom (ktorých) možno predkladať ponuky alebo žiadosti o účasť**

Poľština

#### **IV.2.6. Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané**

Trvanie v mesiacoch: 2 (od uplynutia lehoty na predkladanie ponúk)

#### **IV.2.7. Podmienky na otváranie ponúk**

Dátum: 19/10/2017 Miestny čas: 11:15

Miesto:

Siedzibie Zamawiającego pokój nr 4.41 Sala Malinowa.

### **Oddiel VI: Doplnkové informácie**

---

#### **VI.1. Informácie o opakovaní obstarávania**

Toto obstarávanie sa bude opakovať: nie

#### **VI.3. Doplnujúce informácie**

#### **VI.4. Postupy preskúmania**

##### **VI.4.1. Orgán zodpovedný za preskúmanie**

Úradný názov: Krajowa Izba Odwoławcza

Poštová adresa: ul. Postępu 17A

Mesto/obec: Warszawa

PSČ: 02-676

Štát: Poľsko

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telefón: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internetová adresa: <http://www.uzp.gov.pl>

##### **VI.4.3. Postup preskúmania**

Presné informácie o termínoch na postup preskúmania:

Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Prawo zamówień publicznych – w trybie i na zasadach przepisów Działu VI ustawy Pzp.

##### **VI.4.4. Útvar, od ktorého možno získať informácie o postupe preskúmania**

Úradný názov: Krajowa Izba Odwoławcza

Poštová adresa: ul. Postępu 17A

Mesto/obec: Warszawa

PSČ: 02-676

Štát: Poľsko

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telefón: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internetová adresa: <http://www.uzp.gov.pl>

**VI.5. Dátum odoslania tohto oznámenia**  
07/09/2017